

DIPLOÔME NATIONAL DU BREVET

SESSION 2025

LANGUE VIVANTE ÉTRANGÈRE

ITALIEN

Toutes séries

Durée de l'épreuve : 1 h 30

100 points

L'usage de la calculatrice et du dictionnaire n'est pas autorisé.

Dès que le sujet vous est remis, assurez-vous qu'il est complet.

Le sujet comporte 6 pages numérotées de 1/6 à 6/6.

**Le candidat répond directement sur le sujet sans le dégrafer
et le rendra dans son intégralité en fin d'épreuve**

Ce sujet sera agrafé à l'intérieur de la copie EN

Barème :

- | | |
|-----------------------------------|-----------|
| I. COMPRÉHENSION D'UN TEXTE ÉCRIT | 50 points |
| II. EXPRESSION ÉCRITE | 50 points |

Chi è Gadura? L'intervista di una classe di scuola media

Venerdì 2 dicembre in classe abbiamo intervistato un ex alunno della professoressa Crifò che, a soli 14 anni, attraversò l'Africa perché voleva scappare dal suo Paese natio¹, la Somalia, per chiedere asilo in Italia.

Puoi presentarti? Mi chiamo Gadura, ho 27 anni e vivo in Svezia², in una città di nome Malva, con la mia fidanzata e mio figlio di 6 anni. Il mio compleanno è il 25 febbraio ed il mio colore preferito è il rosso. [...]

Perché sei andato via dalla Somalia? Me ne sono andato dalla Somalia perché volevo avere un futuro migliore. [...]

Come ti sei sentito? Quando sono scappato mi sono sentito come un pesce fuor d'acqua³ perché non capivo bene quello che dicevano gli altri.

Come ti hanno accolto⁴ in Italia? Mi hanno accolto bene e mi hanno portato in un centro di accoglienza⁵. [...]

Com'è la tua vita oggi? Ora studio per diventare infermiere e lavoro nel fine settimana. [...]

Cosa fai nel tempo libero? Nel tempo libero esco con i miei amici, vado in palestra, vado a correre e faccio boxe.

Che lingua usi per parlare con la tua famiglia? A casa parlo il somalo, anche se mio figlio non lo parla bene e vorrebbe parlare in svedese⁶.

A.B. – Catania, www.senatoragazzi.it, 10 febbraio 2023

¹ voleva scappare dal suo paese natio : il voulait s'échapper de son pays d'origine

² la Svezia : la Suède

³ mi sono sentito come un pesce fuor d'acqua : je me suis senti comme un poisson hors de l'eau

⁴ ti hanno accolto (accogliere) : ils t'ont accueilli (accueillir)

⁵ un centro d'accoglienza : un centre d'accueil

⁶ lo svedese : le suédois

I. COMPRÉHENSION : (50 points)

1) Indiquer la nature du document parmi les choix proposés :

blog, texte littéraire, interview, email, bande dessinée, pièce de théâtre.

Document :

2) Indiquer la thématique principale du document. Répondre en français.

.....

3) Compléter – en italien – le tableau suivant avec les informations concernant le protagoniste. Ecrire le nombre en chiffres.

Nome	
Età	➤ anni
Paese d'origine	
Paese dove abita	
Città dove abita	
Famiglia	➤ ➤

4) Souligner les quatre informations correctes qui concernent le protagoniste.

- Suo figlio ha 14 anni.
- È nato il 25 febbraio.
- Ama il rosso.
- Vuole diventare infermiere.
- Non lavora.
- Ama fare sport.

5) Entourer la bonne réponse « vrai » ou « faux » et justifier à l'aide du texte lorsque la réponse est « faux ».

a) L'intervista è stata venerdì 2 dicembre. V F

.....

b) Il protagonista attraversò l'Asia. V F

.....

c) Il protagonista è partito quando aveva 14 anni. V F

.....

d) In Italia il protagonista è stato accolto male. V F

.....

e) In Italia il protagonista è stato in un centro d'accoglienza. V F

6) Répondre, en italien, aux questions suivantes en citant le texte.

a) Perché il protagonista è andato via dalla Somalia?

.....
.....
.....

b) Perché il protagonista si è sentito come un pesce fuor d'acqua quando è scappato?

.....
.....
.....

c) Cosa fa il protagonista nel tempo libero?

.....
.....
.....

d) In quale lingua vorrebbe parlare il figlio del protagonista a casa? Perché ?

.....
.....
.....

II. EXPRESSION ÉCRITE : (50 points)

Traiter en italien, au choix, l'un des deux sujets suivants (50 à 80 mots).

Afin de respecter l'anonymat de votre copie, vous ne devez pas signer votre composition, citer votre nom, celui d'un camarade, celui de votre établissement ou de votre commune.

- 1) Continua l'intervista a Gadura. Usa il *tu*.**
 - 2) Perché è interessante viaggiare secondo te?**